

# ※警告

限使用12kg瓦斯  
(R22 / Green gas)

嚴禁存放於高溫環境  
(Never store the Magazine above 40°C)

## Caution!

### PRECAUTION

NE PAS UTILISER D'AUTRES

PROJECTILEE QUE CEUX FOURNIS.



★ 射擊時最好戴護目鏡

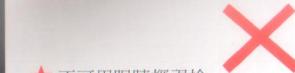
□ Be sure to wear shooting glasses or Goggle when shooting.

▲ Toujours porter des lunettes de tir ou de protection quand vous tirez.

△ Zum Schiessen stets eine Schutzbrille tragen.

■ Asegurese de llevar puestas las gafas de protección cuando dispare.

○ Assicurarsi di indossare lenti di Protezione quando si spara



★ 不可用眼睛探視槍

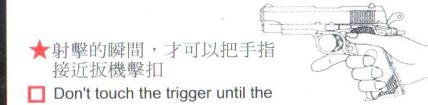
□ Don't peep at the muzzle.

▲ Ne jamais regarder dans le canon.

△ Nie in den lauf schauen.

■ Jamas mire por el canon

○ Non guardare mai dentro la canna.



★ 射擊的瞬間，才可以把手指接近扳機擊打

□ Don't touch the trigger until the moment of shooting.

▲ Ne jamais appuyer sur la gachette le rearment.

△ Abzug erst dann berühren,wenn Sie zum Schiessen bereit sind.

■ No toque el gatillo hasta el momento del disparo.

○ Non toccare il grilletto fino al momento di sparare.



★ 避免粗魯的動作，發生危險

□ Avoid a rough operation.

▲ Ne jamais jeter le pistolet quand il est armé.

△ Geladene Waffe stets mit Respekt Behandln. Nicht werfen oder unsanft Jandhaben.

■ No tire ni lance la pistola, se puede disparar.

○ Evitare azioni brusche.

★ 正確使用空氣軟槍,可享受愉快的射擊,但是錯誤的使用方法非常危險,務必遵守注意事項。

□ Miss handle the airsoft gun may condition serious injure or death. Please read the safety instruction before use.

請勿接近火源  
(Never place it near fire)

請勿烈日曝曬  
(Never place it directly under sunshine)

## VORSICHT

Ausschliesslich für diese Pistole bestimmte Munition verwenden.(6.0mm Kunststoffkugeln)

## Fare attenzione



# INSTRUCTION MANUAL

<http://www.wemodel.com.tw/>

FOR AGE 18 YEARS OR OLDER

MADE IN TAIWAN

C.P

CLASSIC PISTOLS

GAS FULL PRESSURE AUTO BLOW BACK

## 1 各部名稱 NAME OF PARTS



UNIVERSO AIRSOFT



保險模式  
SAVE Mode



射擊模式  
FIRE Mode



壓下退彈鉗



即可退出彈匣

## 2 瓦斯注入方式 GAS INJECTION

### ■ 瓦斯注入

填充氣體務必垂直

### □ Gas injection

To refill the gas with the gas container in vertical position.

### ● Normalmente

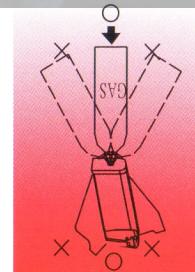
Para rellenar el aire, hay que ser vertical.

### ○ Gase infüllung

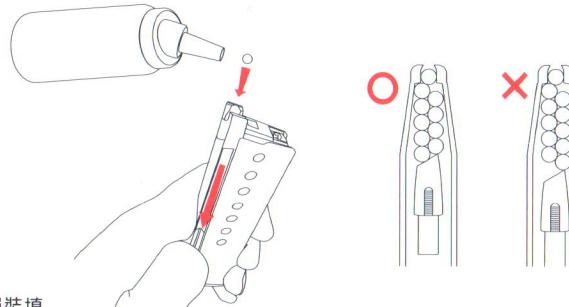
Zum Nachfüllen des Gasbehälters in vertikaler Position halten.

### ★ Iniezione gas

Per caricare il gas con il contenitore, mettetelo in posizione verticale



## 3 彈匣裝填 MAGAZINE LODING



### ■ BB彈裝填 裝填BB彈6m/m(13+1發入)

### □ Loading BB bullet

Load BB bullet in the magazine, 6 mm ( 13 + 1 rounds only)

### ● Cargar las balas

Cargar las balas BB 6m/m ( 13 + 1 unidades)

### ○ Laden der BB-Geschosse

Laden Sie die BB-Geschosse ins Magazin, 6 mm ( 13 + 1 Stück)

### ★ Caricare proiettili BB

Caricate i proiettili BB nel caricatore, 6 mm (solo 13 + 1 colpi)

### ■ 請依照圖示之排列方式裝填BB彈

□ Please follow the illustrative sequences to load the BB bullets.

● Favor cargar balas BB de diámetro mayor de 6mm, de superficie rústica o balas BB usadas como indicado en el ilustrado.

○ Bitte folgen Sie zum Laden der BB-Patronen den entsprechenden Abbildungen.

★ Seguite le illustrazioni per caricare i proiettili BB.

請勿使用超過6mm、表面不平整、或使用過之BB彈

Please do not use the BB bullets that are over 6mm, rough on surface or have been used.

No use balas de diámetro mayor de 6mm, de superficie rústica o balas BB usadas.

Benutzen Sie keine BB-Patronen, die mehr als 6mm Durchmesser aufweisen oder eine rauhe Oberfläche haben oder schön einmal verwendet wurden.

Non usate i proiettili BB superiori a 6mm, ruvidi in superficie o già usati.



! CAUTION !

## 4 上彈匣 LOADING & RELEASING THE MAGAZINE

### ■ 彈匣入退要點

入彈匣時推到底如聽“答”一聲即到定位，押下彈匣卡筭，彈匣即會脫離 注意：務必用手托住彈匣，以免造成掉落破損

### □ Load and release the magazine

While loading the magazine, push it inward to the bottom till a "click" sound is heard. Press the magazine release catch, the magazine will fall off from the stock. Attention: use hand to receive the magazine to prevent it from falling down to the ground.

### ● El cartucho en posición correcta

Empuje la cartucho de balas hasta el final, y se oye el sonido "Tak". Así significa ya está en su posición correcta Pulse el seguro del cartucho, y el cartucho se sale.

**Advertencia: Sostenga el cartucho para evitar el dano.**

### ○ Einsetzen und Herausnehmen des Magazins

Setzen Sie das Magazin ein, indem Sie es nach innen schieben, bis ein "Klicken" vernehmbar ist. Drücken Sie den Magazin freigabevorschuss. Das Magazin fällt aus dem Schaft heraus.

**Achtung: Halten Sie das Magazin dabei mit der Hand fest, um Stürze zu vermeiden.**

### ★ Inserire e rimuovere il caricatore

Mentre inserite il caricatore, premetelo fino in fondo sino a quando non sentite un "click". Premete il pulsante di rilascio del caricatore e questo cadrà automaticamente dal calcio.

**Attenzione: prendete il caricatore con la mano per impedirgli di cadere in terra.**



## 5 上膛-第一次射擊上彈 FIRST LOAD FOR FIRING



### ■ 第一次射擊之送彈

初次擊發時需將滑套往後退至定點放開後滑套向前上膛擊錐卡於後方即可發射

#### □ First load of bullet for firing

Pull the slide backward to a specific position, then release and let the slide moving forward to load the bullet in the firing chamber, and retain the hammer at the rear position, ready for firing.

#### ● El seguro del cartucho

El suministro del primer disparo

Necesita jalar el deslizador hacia atrás a su posición y luego suéltelo. El percutor se queda la parte atrás y ya está lista para disparar.

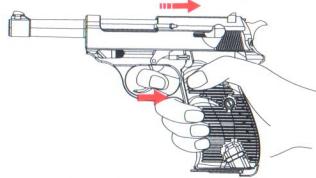
#### ○ Erstes Einsetzen von Geschossen zum Abfeuern

Ziehen Sie den Gleitzug nach hinten bis zu einer festgelegten Position, lassen Sie ihn dann los und der Gleitzug bewegt sich wieder nach vorn und lädt dabei das Geschoss in die Abschusskammer. Ziehen Sie den Hammer nach hinten - das Great ist schussbereit.

#### ★ Prima carica di proiettili da sparare

Tirate indietro il carrello fino ad una posizione specifica, poi lasciatelo e fatelo tornare avanti per caricare il proiettile nella camera di scoppio, tenendo il cane indietro in modo da essere pronti a sparare.

## 6 射擊 SHOOTING



### ■ 初次裝填彈擊發時需先將滑套後拉使其BB彈上膛，擊扣扳機即可發射

注意：填充子彈以 13+1 發為限

BB彈發射完畢，滑套定位於後方此為無子彈之狀態，如欲繼續射擊填充子彈後下按滑套保險後上膛

#### □ When the slide is pulled back and released forward, the bullet is loaded in the firing chamber, press the trigger to fire the loaded bullet.

Attention: The maximum containment for a magazine is 14 rounds. After the last BB bullet is fired, the slide will be retained in the back position, it means an empty magazine condition. If you want to resume the firing, insert a new fully loaded magazine, press the slide stop to release the slide and to reload the bullet.

#### ● La primera vez que carga el cartucho, hay que jalar el deslizador hacia atrás.Y toque el gatillo para disparar.

Advertencia:La limitación de las balas es 14 unidades.

Cuando termina el disparo,el deslizador se queda atrás. Significa que está en posición de no bala.

○ Nachdem der gleitzug zurückgezogen und wieder nach vorn geschoben ist,befindet sich ein abschussbereites geschoss in der abschusskammer.Betätigen sie den abzug,um das geschoss abzuschließen. Achtung:In ein magazin passen maximal 14 geschosse. Nachdem das letzte BB-geschoss abgefeuert wurde, geht der gleitzug zurück in die rückwärtige position. Dies bedeutet, das magazin ist leer. Falls sie weiter schießen wollen, so setzen sie ein neues,voll geladenes magazin ein. Drücken sie auf den gleitzugstop, um den gleitzug freizugeben und geschosse nachzuladen.

★ Tirato indietro il carrello e poi lasciatolo tornare avanti,il proiettile è caricato nella camera di scoppio, a questo punto premete il grilletto per sparare il proiettile caricato in canna.

Attenzione:Un caricatore può contenere al massimo 14 colpi. Sparato l'ultimo proiettile BB, il carrello rimane nella posizione posteriore,ad indicare che il caricatore è vuoto. Se volete continuare a sparare,inserite un caricatore pieno e premete il pulsante di sblocco del carrello per rilasciarlo e ricaricare un proiettile.

## 7 射擊過程 SHOOTING PROCESS

■ 長時間連續發射容易使彈匣過於低溫，影響氣體壓力及子彈初速，此為正常現象非故障所致擊發時請勿倒轉擊發此動作無法使氣體揮發產生霧氣噴出容易導致零件耗損

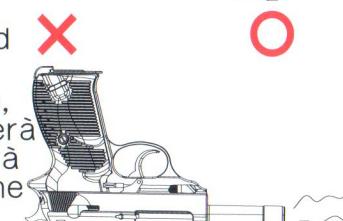
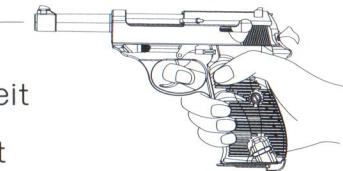
□ After a long and continued firing practice,the low temperature of the magazine will cause a reduced gas pressure as well as the low velocity of bullet. It is a normal condition, not a trouble.Never practice the reverse firing for this action renders the gas hardness to volatilize and to produce the atomized gas of ejection which leads the damaged to the parts.

● Si quiere continuar el disparo, rellene el cartucho y jala el deslizador hacia atrás como el paso anterior.El disparo continuo hace el cartucho de balas en temperatura baja, y afecta a la presión del aire y la velocidad de bala. Eso es normal.

○ Nach längerem, ununterbrochenem Schießen passiert es, dass die Temperatur im Magazin absinkt und dadurch der Gasdruck wie auch die Geschossgeschwindigkeit abnimmt. Dies ist eine normale Erscheinung und kein Anlass zur Sorge.Halten Sie das Gerät beim Schießen nicht seite-nverkehrt (d.h. Lauf nach unten)Dies kann zu Gasverflüchtigung und Beschädigung der Einzelteile führen.

★ Dopo una lunga e prolungata sessione di sparo, la bassa temperatura del caricatore comporterà una riduzione della pressione del gas e diminuirà velocità dei proiettili. Si tratta di una condizione normale, non di un guasto.

Non provate mai a sparare con il fucile al contrario, dato che questa azione fa volatilizzare la densità del gas e produce perdite di gas atomizzato che possono danneggiare i componenti.



## 8 爆炸圖 EXPLOSION

編號	零件名稱	數量	編號	零件名稱	數量	編號	零件名稱	數量
001	滑套	1	032	閉鎖片軸	1	063	套管5X3X12.5MM	1
002	外槍管	1	033	PIN2x14.7MM	2	064	扳機扭簧	1
003	照門	1	034	閉鎖片	1	065	結合器定位軸	1
004	拋殼鉤	1	035	M2X5丸頭	2	066	結合器定位軸彈簧	1
005	選擇鈕	1	036	撞針指示軸彈簧	1	067	PIN2x6.9MM	3
006	滑套軌道右	1	037	閉鎖彈片	1	068	槍身	1
007	滑套軌道左	1	038	滑套蓋	1	069	撞針座	1
008	氣室座	1	039	選擇鈕固定軸	1	070	延遲器	1
009	活塞座套筒後	1	040	選擇鈕固定軸彈簧	1	071	撞針	1
010	M2.5X4十字	3	041	右護木	1	072	撞針檔片	1
011	活塞座套筒前	1	042	左護木	1	073	M2X4十字	1
012	調節閥蓋	1	043	扣環	1	074	覆進簧桿	2
013	負壓彈簧	1	044	扳機	1	075	覆進彈簧	2
014	調節閥	1	045	槍身螺絲固定座	1	076	M3X6止付螺絲	1
015	活塞	1	046	後定器	1	077	PIN1.5x9MM	1
016	氣室	1	047	扳機連桿	1	078	撞針扭簧	1
017	假撞針	1	048	扳機連桿扭簧	1	079	延遲彈簧	1
018	假撞針彈簧	1	049	左護木螺絲套環	1	080	M2.5X6平頭	2
019	M1.5X3自攻	2	050	右護木螺絲	1	081	M3螺母	1
020	內槍管固定座	1	051	護木螺絲	1	082	彈匣	1
021	內槍管固定座附件	1	052	退彈鉤	1	083	彈匣底蓋	1
022	入彈膠座左片	1	053	後定扭簧	1	084	氣道橡膠	1
023	入彈膠座右片	1	054	擊錐	1	085	氣道橡膠固定座	1
024	M84入彈膠	1	055	擊錐連桿	1	086	上彈頭	1
025	M84內槍管	1	056	撞針控制器	1	087	氣閥主體	1
026	HOP UP調整桿	1	057	擊錐連桿彈簧	1	088	灌嘴本體	1
027	M2X6止付	1	058	後定器	1	089	PIN2.5x12.5MM	2
028	M2X6平頭	1	059	擊錐開閉器	1	090	上彈頭彈簧	1
029	撞針指示軸座	1	060	PIN3X22.2MM	1	091	上彈頭	1
030	撞針指示軸	1	061	PIN4.5X16MM	1	092	結合器	1
031	M3X12丸頭	2	062	墊片6.7x3.8x0.5	1	093	內槍管固定座螺絲	1

## 8 爆炸圖 EXPLOSION

